

## **Francesi, inglesi, italiani e polacchi a Hofheim per commemorare i "70 anni dopo la fine della seconda guerra mondiale"**

*"Settant'anni fa terminò una delle epoche più terrificanti e disprezzanti della storia dell'umanità, la seconda guerra mondiale"* - questo è l'inizio della risoluzione della città di Hofheim letta pubblicamente all'occasione dell'evento di commemorazione con le città gemellate in data 15 maggio 2015 nella sala del comune di Hofheim. La documentazione completa di questa celebrazione è a disposizione come download alla fine di questa pagina, in inglese, italiano, polacco, francese e tedesco.

Rappresentanti ufficiali, sindaci e cittadini delle città gemellate Chinon, Tiverton, Buccino e Pruszcz Gdański erano stati invitati a Hofheim per celebrare questa commemorazione assieme ai membri dell'associazione per i gemellaggi - Förderkreis Hofheimer Städtepartnerschaften e.V. -, rappresentanti degli organismi comunali, delle comunità religiose, di associazioni, scuole e altri ospiti. Il Presidente della Giunta comunale, Wolfgang Vater, colse l'occasione per salutare tutti i presenti.

Ai promotori stava particolarmente a cuore far partecipare cittadini di tutti i cinque comuni all'organizzazione della celebrazione, coloro che da anni e decenni s'impegnano a favore del gemellaggio tra le città e che forse hanno persino ancora vissuto la seconda guerra mondiale, come anche i giovani che conoscono la guerra solo da racconti e dai libri di storia.

La relazione centrale della celebrazione è stata presentata dal Professor Dr. Jürgen Müller, Professore presso la facoltà di storia dell'università Johann Wolfgang Goethe di Francoforte sul Meno. Il suo argomento era "70 anni dopo la fine della Seconda Guerra Mondiale - Dal 'continente selvaggio' allo 'spazio della libertà, sicurezza e giustizia".

Giovani provenienti dalla Francia, Inghilterra, Italia, Polonia e da Hofheim avevano posto la domanda "Cosa significò la guerra per Lei?" a testimoni della guerra presentando le risposte in forma di interviste e rapporti. Queste impressionanti testimonianze di persone direttamente interessate di tutti i cinque comuni sono state presentate verbalmente. Musicisti della scuola di musica di Hofheim hanno accompagnato la celebrazione.

La signora sindaco, Gisela Stang, ha tenuto il discorso finale. Successivamente, i rappresentanti di tutte le città hanno letto la loro rispettiva parte della risoluzione "Mai più guerra - la nostra responsabilità per un'Europa aperta, pacifica e unita" e hanno poi firmato la risoluzione.